

Stand by
America

AMERIŠKA DOMOVINA

Justice
to all

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

"American Home"

NEODVIŠEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

NO. 22

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY FEBRUARY 23rd 1921

LETO XXIV — VOL. XXIV.

Ogromno delavsko zborovanje v Wash.

Washington, 21. febr. American Federation of Labor se pripravljala na veliko delavsko konferenco, ki se prične dne, 23. febr. Na tej konferenci združenega delavstva Amerike se bo podala smer bodoče politike delavskih organizacij v industrijskih organizacijah. Brez dvoma je, da bo na tej konferenci prvo in glavno vprašanje o ameriških železnica. Voditelji organiziranih delavcev so namreč prepričani, da so ravno uprave ameriških železnic pripravljene do skrajnosti, da oddajo prve "udarce" za takozvani "open shop" ali za drugimi besedami, da dobijo pri železnica delo neunijski delavci. Na tej konferenci delavcev bo zastopanih 109 mednarodnih in nekaj narodnih delavskih uniij. Vse te organizacije so združene v American Federation of Labor. In vse zgleđa, da se bo to veliko delavsko zborovanje razcepilo takoj v začetku v dva krila, v levo in desno, v radikalno in konservativno. Glavna vprašanja, ki se bodo reševala na tej konferenci so: že prej omenjeno železniško vprašanje v zvezi z borbo kapitala proti delavskim uniijam; vprašanje kompanijskih uniij; vprašanje načrta za industrijsko demokracijo, vprašanje prisilne arbitraže, o znižanju plač. Zanimiva bo tudi debata glede načela, ki naj ga zavzame ameriška delavska organizacija napram evropskih delavskim organizacijam. Važno bo tudi vprašanje glede načrta, kako naj se delavci zedinijo, da bodo bolje zastopani v prihodnjem kongresu. Danes imajo organizirani delavci v kongresu samo 12 zastopnikov, toda precejšno število mož, ki simpatizirajo z njimi in lahko prisilijo kongres, da ob vsakem času razpravlja o delavskem položaju ter naredi gotove tozadevne postavbe.

— Slovenski Dom v Collinwoodu priredi v nedeljo večer, 26. febr. ples.

— Ogromne množice našega ljudstva so v torek popoldne obiskale novo St. Clair kopališče v naši naselbini. Videti je, da se ljudje silno zanimajo za to najnovejšo pridobitev v naši vardi. Popoldne je govoril župan Fitzgerald lep govor, kakor tudi direktor javnih del in councilman Damm, kateremu je bila v torek popoldne izročena od St. Clair Merchant Improvement Association krasna zlata ura. Ljudstvo je bilo videti jako zadovoljno s krasnim kopališčem.

— Iz Atlanta, Ga. se poroča o čudni razsodbi, ki jo je dal sodnik John D. Humphreys. Neki mestni detektiv je bil obtožen, da je nekemu prodajalcu žganja ukradel nekaj steklenic pijače. Sodnik je izjavil, da krasti žganje ni tatvina. Glasom postave žganje nima nobenega postavnega varstva, in se ne more nihče obsoditi, kdor krade žganje. Obsodi se lahko, da je kršil prohibicijsko postavbo, toda sojen ne more biti radi tatvine.

— Policijski načelnik Smith je naprosil mestno zbornico, da mu dovoli, da imenuje tudi pet ženskih "policistov". Izjavil se je, da jih nujno potrebuje v slučajih, kjer je služba za moške "predelikatna".

Mestna zbornica je proti prohibiciji.

V ponedeljek zvečer ob 8. uri je bila uradna inšpekcija novega kopališča na St. Clair ave. Mestna zbornica raditega v ponedeljek zvečer ni zborovala, ker so vsi mestni očetje prišli v ponedeljek zvečer v slovensko naselbino, da vidijo kaj je councilman Damm postavil v 23. vardi. Poleg councilmanov so bili navzoči tudi vsi direktorji mestne vlade, dočim je župan zastopal Mr. Corlett, njegov tajnik. Councilmani, ki so dovolili denar za kopališče v naselbini, so si ogledali lepo stavbo in bili tako zadovoljni, da je vsak councilman sklenil predlagati v mestni zbornici, da tudi njegova varda dobi enako kopališče. Potem, ko so si poslopje ogledali, pa smo peljali mestne očetje, županovega tajnika in direktorje v poslopje Narodnega Doma, hm, na kapljo pristnega kranjskega vina. Seveda, councilmani niso vedeli kaj jih čaka, in malo preduriti je bilo od kluba trgovcev kar tako tem postavodajalcem v današnjih časih prohibicije točiti rujno vino! Pa če bi ostalo pri vinu, bi bilo all right, toda krožil je okoli tudi že zdanje "pozabljeni" — "ta kratki". Človek bi mislil, da taki mestni councilmani in direktorji zamiže z očmi, kadar se samo govori o pijači, toda, oh, videti bi morali, kako so možili žejna grla, in kako so hvalili kranjsko vino, "da takega sploh še pili nikdar niso", in če bi vedela, da imajo Slovenci tako izvrstno vino, bi mogoče postavili še eno kopališče, pa še kaj drugega, tako da bi večkrat prišli k nam v vas "inšpicirati" poslopja ter pokušati rujno kapljo. Mrs. Jennie Debevec in Mrs. Josephine Centa ter Miss Fannine Jare so imele polne roke dela, da so sproti "nalivale" councilmanske škudelice in kozarčke, in kmalu se je poznalo pri živahnih govorih da ima vino svojo moč. Nekdo je celo rekel, da če bi kongresman Volstead vedel, kakšno vino imajo Slovenci, da ne bi nikdar predlagal prohibicije v Ameriki, in tudi ameriška ustava bi se morala spremeniti. Tupasem se je kak direktor ali councilman malo obotavljal, "radi lepšega", toda na prijazno ponudbo zgovornih natakarc je skriplej sprožil roko in segel po kozarcu, in šlo je, šlo nazdol, brez kosti! Councilman Damm se je izjavil, da je 23. varda "najbolj mokra v mestu", kar smo mu zelo zamerili, vendar ko je povedal, da je naročil policiji, da ne sme nositi svojih nosov v 23. vardo, smo mu odpustili. Vršilo se je 32 govorov. Prevladovalo je splošno veselje, zadovoljna je himna: Hail, hail, the gang is all here! vino je bilo poplaknjeno s kavo, in končno se je councilmanu Dammu izročila krasna, teška srebrna "kupa ljubezni", v priznanje njegovih zaslug. Kupa je bila naročena pri slov. zlatarju Fr. Černetu. Vidno ginjen se je Damm zahvalil za naklonjenost. Tako je bilo proti polnoči konec "mestne seje v slovenski naselbini", in councilmani so pri odhodu dobro premerili vse meje varde, da vedo kje se notri pride, kjer imajo tako izvrstno vino. Pozdravni večer se je councilmanom priredil v zahvalo, ker so glasovali za kopališče v slovenski naselbini, ki je edino kopali-

Kaj bo, Harding ukrenil v Evropi?

Pariz, 21. febr. Oči evropskih diplomatov se vsak dan bolj obračajo na novega predsednika ameriške republike, Hardinga. Nedavne izjave nemškega zunanjega ministra Simonsa o vojni odškodnini in odmev, ki so ga te izjave povzročile v Franciji, vse to ima za posledico, da ena kot druga stranka z navedenost mrzličavo naglo pričakuje, kako bo novi ameriški predsednik nastopil napram poglavitnim evropskim diplomatičnim vprašanjem. Nemški zunanji minister je odkrito povedal, da se zanaša na novega ameriškega predsednika, da bo znižal zavezniške zahteve po odškodnini, in raditega ni čudo, da so Francozi skrajno razburjeni kaj bo Harding v resnici vkrenil. Gotovo je, da od dneva, ko zasede Harding svoje mesto kot predsednik, bo moral vsak dan poslušati apele te ali one evropske države "za razsodbo". Prvega marca se snide v Londonu skupna konferenca zaveznikov in Nemcev. Prav gotovo je, da bodo obe stranki apelirali na Hardinga, da odda svoje mnenje. Gotovo je, da bo novi predsednik Harding še nekaj bolj trdih vprašanj, ki jih reši, kot jih je imel predsednik Wilson. Francija bi že zdavnaj zasedla velik del Nemčije, da ne bi imela neprestano pred seboj vprašanje: Ali bo Amerika podpisala ta korak? Ali bo novi predsednik Harding odobril ta francoski nastop? Nemci imajo že danes tako upanje v Hardinga, da nekateri časopisi pišejo: Gott und Harding! In Nemci veliko pričakujejo od Hardinga.

— Demokratični eksekutivni odbor v Clevelandu je imel v ponedeljek zvečer tajno sejo za zaprtimi vrati. Posvetovali so se glede kandidata, katerega naj postavi demokratična stranka za župana. Trije so bili predlagani: County auditor Zangerle, Tom Cagwin, bivši načelnik predmestja East Cleveland ter bivši kongresman Robert Bulkeley. Zangerle se je odpovedal kandidaturi, kakor tudi Cagwin. Preostal je še Robert Bulkeley, o katerem se govori, da bo on kandidat demokratične stranke za župana pri letošnjih volitvah. Ime Ed. B. Haserodta pri sebi ni bilo omenjeno. Gotovo je že danes, da Haserodt ne bo priporočen od demokratične stranke, toda bo kljub temu kandidiral na neodvisnem tiketu. Naznanja se tudi, da je vojni tajnik Baker sporočil iz Washingtona, da nima ničesar proti kandidaturi Haserodta, toda večina eksekutivnega odbora v demokratični stranki ne bo potrdila Haserodta. Tako bomo imeli zopet boj na štiri strani, in gotovo je, da propade demokratična stranka pri volitvah.

— Starišem Makše, 14900 Cardinal ave. v Collinwoodu je umrl v nedeljo-sinček Stanislav, star 6 mesecev. Pogreb se je vršil večeraj. Starišem naše iskreno sožalje.

šče zgrajeno zadnja leta, da si so tudi druge varde zahtevale, pa niso imele uspeha. Mi smo pa sklenili, da če nam councilmani razsvetlijo St. Clair ave. od 55. ceste do 74. ceste, da bo sverlo kot v mestu, da jim še kaj priredimo.

Poslopje prostoizdarjev v razvalinah.

Starodavno poslopje, kjer je bil leta in leta glavni stan prostoizdarjev v Clevelandu, na vogalu 6. ceste in Rockwell ave. in kjer se je svoje čase nahajal glavni urad plinovne družbe, so v ponedeljek pričeli podirati. Okoli enajste ure v ponedeljek pa se je kamenje in opeka, ki je bila naložena v 3. nadstropju, zrušilo skozi drugo in prvo nadstropje v basement s silnim ropotom, ki se je slišal cele bloke daleč. Silen steber dima je zavil vse ruševine v meglo za celih pet minut. Grobna tišina je sledila potresu. Delavci, ki se niso zavedali kaj to pravzaprav pomeni, so prestrašeni mirno stali in gledali v kadeče se razvaline. Dva delavca sta bila ubita v razvalinah in slucaer Nathan Soglovitz, 28 let star in Fred Soeder, 68 let star, stražnik v hiši. Dva teško ranjena so odpeljali v bolnišnico. Bojijo se pa, da je še nekaj trupel v razvalinah, ker pet delavcev še pogrešajo. Na lice mesta je dospela policija in ognjegaši, ki so začeli z rešilnimi deli. V kletki, kamor so ponesrečeni delavci padli, se je prebrnila neka peč, in začelo je goreti. Bil je skrajno težaven položaj za ognjegašce, kajti ako spuste preveč vode v razvaline, bi ponesrečeni globoko dol v kleti utonili, a ogenj se je hitro razširjal. Z največjim naporom se je posrečilo končno dva delavca spraviti na dna. Odpeljali so ju v bolnišnico, dočim so mrtve odpeljali v mrtvašnice. Na lice mesta je dospel župan Fitzgerald, ki je eno uro sam preiskoval, nakar je naročil najstrožjo preiskavo, kdo je za krivil nesrečo. Poslopje popira The Cuyahoga Wrecking Co. Sodi se, da je tretje nadstropje se udrl, ker je pred nekaj leti tam gorelo in se škoda nikdar ni dovolj popravila.

— Ali je Crabbe postavla veljavna ali ne bo odločilo v soboto apelacijsko sodišče v Clevelandu. Tožbo je vložil neki Andrew Woody. Policija je udrila v njegovo stanovanje in odnesla iz kuhinje nekaj žganja. Tožba bo tudi dognala, če ima policija pravico preiskovati v privatnih hišah po žganju.

— V četrtek, 23. febr. bodo dobili sledeči rojaki državljanske papirje na Common Pleas sodniji: John Setina, Frank Kvarda, John Gržinič, Frank Grandovec, Karl Čampa.

— Kruh se je pocenil v Clevelandu kot posledica boja med velikimi in malimi peki, kakor poroča časopisje. Hlebci, funt teški, se prodajajo po 9 do 10 centov, večji hlebci po 12 do 13 centov. Velike kompanije hočejo dobiti monopol za kruh v Clevelandu, zato so pocenile kruh, ako bo konkurence konec, tedaj se bodo cene najbrž zopet dvignile.

— Društvenim tajnikom naznanjamo, da imamo zopet v zalogi več tisoč pivnikov. Vsak tajnik se lahko zglesi v našem uradu in jih dobi kolikor jih zahteva. Pivniki so vsem tajnikom zastojni.

— Clevelandsko policijo hočejo ponovno zvišati od 1200 na 1600 mož.

— Opozarjamo na današnji račun S. Stav. Pos. društva. Natančneje o tem koristnem domačem zavodu napišemo prihodnjič.

Napadalci policista hitro prijeti.

Policija je prišla v ponedeljek popoldne moža ki je ustrelil policista August Dyke v nedeljo ponoči na E. 147. cesti in Westropp ave. Policist Dyke je patroliral po Sylvia ave. ko je videl na nekem praznem lotu tri moške, ki so pravkar napadli nekoga drugega, z namenom, da ga oropajo. Takoj je prihitel zraven, toda roparji so začeli streljati, in policist se je smrtno ranjen zgrudil, toda še poprej je sprožil svoj revolver in zadel enega roparjev, katerega je policija po 24 urnem iskanju dobila v nekem pool roomu na E. 159. cesti in Calcutta ave. v Collinwoodu. Piše se Charles Habig, je star 30 let in stanuje na 382 E. 156th St. Na vratu je imel globoko rano in je bil pol nezavesten od bolečin. Nekaj minut po aretaciji Habiga je policija prišla še nekoga Morton Hereendena. Ta Hereenden je pripeljal v dotični pool room nekoga zdravnika, z namenom, da zaveže rano Habigu. Policija je postala sumljiva, da sta Habig in Hereenden v zvezi, pa ga je aretirala. Pozneje sta se na policijski postaji oboje udala in priznala, da sta bila med roparji, kateri je zasledoval ranjenega policista August Dyke. Charles Habig je bil aretiran že novembra meseca lanskega leta, ker so dobili pri njem dva revolverja, toda je bil pozneje spuščen pod varščino. Sedaj se nahaja v St. Marks bolnišnici, dokler ne ozdravi, nakar pride pred sodbo. Policija je bila izvanredno hitra v tem slučaju, da je prišla roparjem na sled, mnogo so pa tudi pomagale razne osebe v okolici Calcutta ave. in E. 159th St. kjer se nahaja pool room. Obstreljeni policist Dyke, nad katerega življenjem dvomijo zdravniki, je bil znan med policijo kot najboljši strelec.

— John Havranek, 5618 Gallup ave. je bil aretiran, ker je bil pijan in je spal na cestnem tlaku. "Kje si dobil pijačo?" ga je vprašal sodnik Howells. "V Brecksville" odvrne Havranek. "Za zanj, in prihodnjič obleži tam, kjer se napiješ."

— John Sproule živi ločeno od svoje žene. Žena ima varstvo 6 letnega otroka. V ponedeljek je prišel John v hišo, kjer stanuje žena in je odpeljal otroka. Žena je takoj telefonirala policiji, ki je moža prišla in aretirala. Toda kljub temu, da je oče trdil, da je šel z otrokom samo na sprehod, je bil obsojen na 30 dni zapor.

— Grays Armory, ki je pred kratkim pogorela, bo zopet nanovo zgrajena.

— Prihodnji predlog, ki pride na vrsto v mestni zbornici bo, da mesto postavi med 55. cesto in 74. cesto, po sredini slovenske naselbine trikrat toliko električnih obločnic kot jih je sedaj. St. Clair ave. bi bila potem tako razsvetljena kot doljeni del mesta, kjer je noč spremenjena v dan. Zato se bo sedaj šlo, in treba bo seve zopet boja, da se kaj doseže.

— Cene Liberty bondom so: Prvi \$91.06, drugi \$86.80, tretji \$90.00, četrti \$87.00, peti \$97.38.

— Novi srebrni dolarji pridejo v promet. Zadnje dve leti jih sploh niso kovali.

Sodnik McGannon bo moral odstopiti.

Eksekutivni odbor clevelandске odvjetniške zbornice katere član je sodnik McGannon, ki je bil pravkar spoznan nedolžnim umora, je v ponedeljek v posebni seji sprejel resolucijo, v kateri se sodnik McGannon pozivlja, da se nemudoma odpove časti vrhovnega sodnika in se umakne v privatno življenje. Nadalje je odvjetniška zbornica imenovala poseben odbor in dovolila precej denarja, da se vrši nadaljna preiskava, ki naj dožene, kdo je ustrelil Harold Kagya. Poleg tega pa bo odvjetniška zbornica delovala na to, da se aretira nekateri priče, ki so pričale v McGannonovi obravnavi in krivo prisegle. Odvjetniška zbornica je hotela že enkrat prej preklicati advokaturu sodnika McGannon. Toda so se premislili in počakali konca obravnav. Pri sodnji obravnavi napram McGannonu je prišlo toliko uma zanega perila na dan, da čuti odvjetniška zbornica, da je njena dolžnost, da se sodnik McGannon ne vrne več na sodnje mesto. McGannon sedaj ni v mestu, toda izjavil se je, da kakor hitro se nekoliko odpošlje, da zopet nastopi svoje mesto kot vrhovni sodnik mestnih sodnij. Državni pravnik Stanton pa se je izjavil, da McGannon ne more biti več sojen, pač pa bo dal zapreti nekaj njegovih prič, o katerih se splošno trdi, da so krivo pričale.

— V nedeljo, 27. febr. priredi mladi pevec Jugoslovanskega Narodnega Doma v Euclidu svoj prvi pevski nastop, nakar se opozarja slovensko občinstvo v Collinwoodu, Nottinghamu in tudi v Clevelandu. V kratkem času so se pevci s skrajno marljivostjo priučili našim lepim pesmicam in v nedeljo bodo prvič pokazali kaj znajo. Petje blaži človeka, in kaj je za mladino boljšega kot v družbi lepo peti. Zato pa naj občinstvo da pogum mladim pevcem in se udeleži v obilnem številu.

— Sodnik Stevens, ki tako rad naklada \$1000 kazni količarjem, se bo moral zagovarjati v soboto pred "Lend-a-Hand" klubom. Povedati bo moral, zakaj je pametno, da dobijo količarji \$1000 kazni. Njemu bo odgovarjal H. T. Marshall, predsednik kluba. Debatu se vrši na Cedar ave. in 76. cesti.

— Zormanov Philharmoničen orkester priredi v nedeljo 6. marca svoj drugi koncert v Grdinovi dvorani.

— Vsi parniki, ki prihajajo v New York, so zadržani na karatenski postaji. Na tej postaji naseljenice po dvakrat prisilijo v kopal in v menjavo čistega perila, predno jih spuste na ameriška tla.

— Iz Akrona se poroča, da je The Goodrich Co. poslala Fordovi tovarni v Detroit 30.000 avtomobilskih tirs. To je največja pošiljatev tirs zadnje dve leti.

HUGHES ZA DRŽAVNEGA TAJNIKA.

Novi predsednik Harding je uradno imenoval Charles Hughesa, bivšega gubernorja države New York in predsedniškega kandidata leta 1916, za državnega tajnika v svojem kabinetu. Druga imenovanja sledijo v kratkem.

TRST PROSTO PRISTANIŠČE.

Rim, 21. febr. Trst bo proglašen za svobodno pristanišče. V kratkem izda italijanski kralj tozadevni razglas.

ŽELEZNISKE PLAČE OSTANEJO.

Chicago, 22. febr. Vladni odbor za rešitev sporov med lastnik železnice in uslužbenici je odločil, da železnice ne smejo znižati plač uslužbenec. Vzrok, ki ga nimajo železnice, da namreč nimajo denarja dovolj, da bi plačevale visoke plače, ne držijo. Železnice morajo najprej dokazati, da so sedajne plače "krivične in nespametne", predno bo vlada dovolila znižanje plač.

Morilem učiteljice policija na sledu?

Tisoče Clevelandčanov je zadnje dneve potovalo v vasico Parma, na pozorišče, kjer ste bili zadnji teden umorjeni dve mladi učiteljici na brutalen način. Več kot 700 avtomobilov se je nagnjelo na Bean Rd. na samotni poti, po kateri ste šli učiteljici v svojo smrt. Popoldne v ponedeljek je v mestni hiši zborovalo kakih 100 farmerjev. Sheriff Stannard jim je priporočal, da je vsako iskanje po gozdovih v bližini brez uspeha. Omenil je, da imajo oblasti precej dobro sled o morileh, in da bi bilo vsako iskanje farmerjev po okolici le v škodo temu sledu, ki lahko zgine. Iz Marion, Ohio, se poroča, da je policija tam prišla nekega mladega potepuha, katerega je dobila klatiti se v gozdu brez klobuka. Po obrazu in rokah je bil precej mečno opraskan. Videti je, da se mlademu fantu zanega perila na dan, da čuti odvjetniška zbornica, da je njena dolžnost, da se sodnik McGannon ne vrne več na sodnje mesto. McGannon sedaj ni v mestu, toda izjavil se je, da kakor hitro se nekoliko odpošlje, da zopet nastopi svoje mesto kot vrhovni sodnik mestnih sodnij. Državni pravnik Stanton pa se je izjavil, da McGannon ne more biti več sojen, pač pa bo dal zapreti nekaj njegovih prič, o katerih se splošno trdi, da so krivo pričale.

in stebel, in odtod prihajajo praske na njegovem obrazu. Policija v Clevelandu pa je prišla še nekoga drugega sumljivega možkega. Ker ga niso dobili več na domu, so ga šli iskat v tovarno, kjer dela. O njem se trdi, da je bil pretečeno sredo popoldne na Bean Rd. kjer se je pripetil umor. Videli so ga z biciklom voziti okoli. Nad 3000 policistov in šerifov išče po celi državi Ohio za brutalnim morilecem.

17 UBITI V NEVIHTI.

New York, 22. febr. New je pravkar preživel najsilnejšo snežno nevihto od leta 1888. 17 ljudi je bilo tekom silnega blizarda ubitih. 20.000 oseb je zaposlenih, da kida sneg in čisti mestne ulice za promet. Ves promet je popolnoma demoraliziran.

OBSEDNO STANJE NA OGRSKEM.

Dunaj, 21. febr. Ker so delavci na Ogrskem sklenili, da uprizarjo generalni štrajk ker kompanije nečejo privoliti vboljšanje plač, je vlada sklenila razklicati obsedno stanje. Štrajki delavcev so na Ogrskem postavno pre povedani. Okoli Budimpešte koncentrirajo močne vojaške čete in stroga cenzura prevladuje.

TRST PROSTO PRISTANIŠČE.

Rim, 21. febr. Trst bo proglašen za svobodno pristanišče. V kratkem izda italijanski kralj tozadevni razglas.

ŽELEZNISKE PLAČE OSTANEJO.

Chicago, 22. febr. Vladni odbor za rešitev sporov med lastnik železnice in uslužbenici je odločil, da železnice ne smejo znižati plač uslužbenec. Vzrok, ki ga nimajo železnice, da namreč nimajo denarja dovolj, da bi plačevale visoke plače, ne držijo. Železnice morajo najprej dokazati, da so sedajne plače "krivične in nespametne", predno bo vlada dovolila znižanje plač.

"AMERISKA DOMOVINA" (AMERICAN HOME)

WARREN: Za Ameriko - \$4.00 Za Cleveland po pošti - \$5.00
Za Evropo - \$5.50 Posamezna številka - \$3c

Va pisma, dopisi in denar naj se pošilja na "Ameriška Domovina"
6119 St. Clair Ave. N. E. Cleveland, Ohio Tel. Cuy. Princeton 189

JAMES DEBEVEC, Publisher

LOUIS J. PIRC, Editor

ISSUED MONDAY, WEDNESDAY AND FRIDAY

Read by 25,000 Slovenians in the City of Cleveland and elsewhere.
Advertising rates on request. American in spirit Foreign in language only

Entered as second-class matter January 5th 1909, at the post office at
Cleveland, Ohio under the Act of March 3rd, 1879.

No. 22. Wed. Feb. 23rd 1921

Ali so res ljudje zlobni?

Četudi mnogi ljudje trdijo na svetu, da so ljudje hudobni, pa mi verujemo v ljudsko dušo in pravimo: ljudsko srce je dobro. Kolikor dokazov naj se navede za človeško zlobo, pa bomo dobili vedno še toliko več dokazov za vrline človeške duše. Vse blaznice, ječe, bolnišnice, bogataške palače in druge špilje nas ne morejo prepričati, da je človek popolnoma hudoben.

Ravno policija, blaznice in vsakovrstne ječe nam dokazuje, da je človek sam na sebi dober. Ali niso muke, trpljenje, boleti in preganjanja, katerih je naša zemlja polna, najbolj očitni dokazi, da so ljudje dobri? Boleti so oni neizbrisni dokaz dobrote v vsaki duši človeka. Vsak človek ima svojo bolelo. Vsi ljudje trpijo. Vsak človek je dober v svoji notranjosti, kajti vsakogar nekaj boli.

Mnogo jih je, ki s silo tlačijo svojo bol; koliko jih je, ki se opijajo radi boleti in duševnega trpljenja, pa je tudi mnogo ljudi, ki skušajo skrivati v sebi svojo pravo naravo.

Če bi se vsi ljudje ob vsakem času spominjali, ko bi vsak človek pri vseh svojih delih se spomnil svoje matere, na boleti drugih ljudi, tedaj bi bila v vsakem človeku zavest čuječa. Toda malo je iskrenih in zavednih ljudi, ki poznavaajo sami sebe in ki bi vedno pomislili učinek svojih slabij dejanj na druge.

Največ ljudi živi na tem svetu kar tjavendan, ne mislijo nič, se ne brigajo za svojega bližnjega, kajti njih vest je popolnoma zaspala. Toda ta vest ne more biti nikdar popolnoma uničena, ubita ali mrtva. Mnogokrat pridejo izvanredni časi, pa se oglasi človeška vest, toda navadno človek le prerad pozabi klic dobrote, klic pravega spoznanja. Skoro vsak človek ima kako mamilo, ali mamilno sredstvo, s katerim slepari in vara samega sebe. Zdi se nam kot bi ljudje hodili po tem svetu in govorili: "Pustite me, nikar me ne budite, ker ne vem, kam in kako hočem, če se mi odpro oči in zopet zagledam življenje v vsej njega resnici."

Vsakdo izmed nas hoče nekaj pozabiti, vsakdo hoče kaj zakriti, zatajiti, preslišati. Lahko se zgodi, da si nakopljemo strupeno sovraštvo onih, ki so nas hoteli prebuditi iz tega mrtvaškega spanja. Lahko se zgodi, da za svojo dobroto mnogokrat plačamo s svojim življenjem. Pripetilo se je, da je človek zakrknjene vesti ubil svojega najboljšega prijatelja, ko mu je ta prijatelj zbudil vest, ki je začela hudo glodati. Kdo se rad ne umakne očitanju vesti?

Le malo ljudi je, ki ljubijo čisto resnico. Ogromna večina jih je, ki želijo, da je resnica pokrita z nekako precej teško tančico življenskih lažij. Nekoli laži in nejasnosti, nekoliko zatišja in sence, nekoliko dežja in mraka želi skoro vsak človek na svetu.

Leta in leta živijo ljudje, lažejo sebi in varajo sami sebe. Vsak se slepari na drug način. Eden se slepari z ženo, drugi s preogromnim delom, tretji z dobrotelstvom, četrti s frazami o svobodi, umetnosti, domovini, itd. Če bi vsi ti ljudje, ki znajo vsak dan zadušiti glas svoje vesti, v resnici bili blaženi in srečni, tedaj bi bil največji greh, če bi jih kdo skušal zbuditi iz njih namišljenega življenja. Iskreno srečnega človeka ne sme nihče spraviti v nesrečo z dvomi, mislimi in vprašanji. Sreča je največja svetost vsakega človeka, in nihče nima pravice uničiti duševni miru komu drugemu.

Toda bolje je trpeti radi resnice in znanosti, kot se pa valjati in živeti v lažnjivi sreči. Kolikor več iskrenih in velikih boleti je v človeku, toliko boljša postane ljudska narava. Zlato se v ognju preskuša, ravno tako sreča in zadovoljstvo ljudi. Laž je največji strup, toda bolelo ni nikdar sovražnik človeka.

Nekdajne ohole gospodarje velikih zemljišč je mučila vest, pa so šli in osvobodili sužnje. Plemenitaški sinovi so se odrekli svojim naslovom in se postavili na čelo kmetov, ki so zahtevali pravice. Mnoge revolucije so pomagale k temu, da se je zbudila vest zatiralcem, ki so, ali zginili ali se spreobrili. Zadnja leta so mnogi "junkeri" Nemčije odvrgli svoj "von" ter postali enakopravni državljani. Današnji sinovi multimilijonarjev se sramujejo svojih očetov, ker vedo, da so pridobili milijone večinoma v vratolomnih borznih spekulacijah. Nihče ne more biti srečen nad ruševinami drugih, in odtod prihaja zavest, tu kriče vest: Bodi iskren, prebudi se, delaj enako za sebe kot za svojega bližnjega.

Da, zaspala in pokopana je vest mnogih, toda dandanes se budi čimdalje bolj ljudska zavest. Prebujena zavest bo uničila mnogo napačnih predsodkov in pomnožila pravo srečo na zemlji.

LJUBEZEN.

Solza je dokaz čiste ljubezni.

Kdor dobre ljudi ljubi, temu ne more biti žal.

Ljubezen daje prijateljsvo vprašuje.

Ljubezen je življenje srca.

Ljubezen so krila, ki jih je Bog dal duši, da se dvigne v zračne višave.

Jedna kaplja ljubezni je več vredna kot celo morje znanosti vseh tajnosti.

Sramota je za človeka, ki ne zna ljubiti.

Za vse ono, kar imamo, se moramo edino-le ljubezni zahvaliti.

Potreba je plod brezdelnosti.

Človek ki mnogo in dobro govori, navadno malo in ne-marno dela.

Financial Statement

OF THE

SLOVENIAN BUILDING & LOAN ASSOCIATION

AS OF DECEMBER 31, 1920.

ASSETS		LIABILITIES	
Cash on Hand	\$ 24,036.50	Running Stock & Div.	\$26,111.14
Mortgage Loans	453,520.36	Prepaid Stock & Div.	58,360.52
Stock Loans	5,720.00	Deposits and Interest	332,507.08
All other Loans	1,685.00	Reserve Fund	880.00
Furniture & Fixtures	1,306.49	Undivided Profits	6,036.80
Liberty Bonds	200.00	Notes Payable	60,000.00
		Unfinished Building Acc't	2,538.36
		Borrowers Expense	34.45
TOTAL	\$486,468.35	TOTAL	\$486,468.35
DISBURSEMENTS		RECEIPTS	
Mortgage Loans	\$287,500.00	Dues on Running Stock	\$ 42,239.78
Stock Loans	6,662.00	Paid up Stock	39,500.00
All other Loans	2,975.00	Deposits	672,493.78
Unfinished Bldg. Account	571,488.01	Repaid Mortgage Loans	91,489.26
Withdrawn Stock & Div.	33,287.90	Stock Loans Repaid	2,377.00
Withdrawn Deposits	548,613.13	All other Loans Repaid	1,955.00
Borrowed Money Repaid	45,000.00	Unfinished Bldg. Acc't	558,927.77
Borrowers Expense	4,903.49	Borrowed Money	75,000.00
Dividends on Prepaid Stock	2,021.72	Borrowers Expense	5,271.11
Interest on Deposits	12,243.53	Interest	27,834.82
Interest on Borrowed Money	1,300.00	Premium	4,340.00
Salaries of Officers and Directors	2,585.45	Rent	120.00
Office help, Rent	2,604.00	Sale of Bonds	2,109.58
All other expenses	5,589.30	Sale of W. S. S.	35.70
Taxes	29.90	Membership fees	1,339.50
Furniture & Fixtures	354.21	Escrow fees	482.50
TOTAL	\$1,527,157.64	TOTAL	\$1,525,515.80
Cash on Hand	24,036.50	Cash on Hand Dec. 31, '19	25,678.34
TOTAL	\$1,551,194.14	TOTAL	\$1,551,194.14
EARNINGS		DISTRIBUTION	
Interest	\$27,834.82	Dividends	\$ 3,186.01
Premium	4,340.00	Reserve Fund Credit	480.00
Escrow fees	482.50	Undivided Profit Credit	5,933.98
Membership fees	1,339.50	Interest on Deposits	12,243.53
Rent	120.00	Interest on Borrowed Money	1,300.00
		Salaries of Officers and Directors	2,585.45
		Office help, Rent	2,604.00
		All other expenses	5,589.30
		Taxes	29.90
		Depreciation on Furniture	164.65
TOTAL	\$34,116.82	TOTAL	\$34,116.82

STATE OF OHIO)
CUYAHOGA COUNTY) SS.: PAUL SCHNELLER, being duly sworn, deposes and says that he is the Secretary of The Slovenian Building & Loan Association of Cleveland, Ohio, and that the foregoing statement and report is a full and detailed report of the affairs and business of said Company for the fiscal year ending on the thirty-first day of December 1920, and that it is true and correctly shows its financial condition at the end of said fiscal year.
PAUL SCHNELLER, Secretary.
(Signed)

Subscribed and sworn to before me, this 14th day of February 1921.

JOHN BALUKONIS, Notary Public.

CERTIFICATE OF THREE DIRECTORS:

We the undersigned Frank Cerne, Frank Kerze, F. H. Mervar, Directors, of the said The Slovenian Building & Loan Association of Cleveland, Ohio, do hereby certify that the foregoing is a true and correct statement of the financial condition of the said Association on the 31st day of December and a true statement of its affairs and business for the fiscal year ending on that day.

(Signed) FRANK CERNE, F. H. MERVAR, FRANK KERZE

Zgorajšnje finančno poročilo SLOVENSKEGA STAVBINSKEGA in POSOJILNEGA DRUŠTVA za leto 1920 natančno kaže popolnoma ZRDAVO IN VARNO PODLAGO, na kateri stoji Posojilnica, ki je že mnogo pomagala rojakom v Clevelandu.

Posojilnice so znane kot **BANKE DELAVSKIH SLOJEV**, ker ne kopičijo denarja v shrambah, temveč ga dajejo med ljudstvo, da za ljudstvo dela. Zato zaslužijo tudi vso podporo delavskih slojev, da vlagajo vanje svoje prihranke, ki pomagajo danes enemu, jutri drugemu, ker nihče ne ve, kdaj bo sam potreboval pomoči Posojilnice. Urad Posojilnice je odprt tudi vsak večer, razven ob sredah. Kdor želi informacije o vlogah denarja, naj se zgleda v uradu kjer bo dobil vse potrebne informacije. Denar se more dvigniti sleherni dan. Denar vloge se obrestujejo po 5%

ZAVOD JE POD STROGIM DRŽAVNIM NADZORSTVOM IN POLEG TEGA JAVNI PR EGLEDOVALCI (CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS) REDNO PREGLEDUJEJO DRUŽBINE KNJIGE, KAR ZNAČI 100 PROCENTNO VARNOST

W. K. DRUG COMPANY.
EDINA SLOV. LEKARNA
v Clevelandu
Najboljša zdravila, točna posrežba.
St. Clair Ave. & Addison Rd.
JOHN KOMIN,
lekarnar (x)

Najmodernejši pogrebni zavod
v Clevelandu

Frank ZAKRAJSEK,
pogrebni in embalmar
1105 NORWOOD RD.
Princeton 1735 W
Rosedale 4983
Avtomobil za krste, poreke,
pogrebi in druge prilike.



National Drug Store!
SLOVENSKA LEKARNA

Vogel St. Clair ave. in 61. cestu. S posebno skrbnostjo izdelujemo zdravniške predpise. V zalogi imamo vse, kar je treba v najboljši lekarni.

Dr. H. O. Stern,
Dr. S. Hollander
zobozdravnika

1355 E. 55th St. vog. St. Clair
Vstop na 55. cesti nad lekarno

Ure od 9. zjutraj
do 8. zvečer.

Govori se slovensko.

NAPRODAJ JE vsa gostilniška oprema, kot bara in oprema, mize in stoli. Vprašajte se pri Louis Krast, 6121 St. Clair ave. (22)

V NAJEM SE DA LEPA SOBA, na 6113 Bonna ave. Zgledate se med 6. in 7. zvečer. (22)

SLOVENEK, v starosti 40 let, bi se rad seznanil z dobro plačano službo. Staro od 34 do 42 let v vrhuženitve. Ako katero veselje naj piše in priloži sliko, ki jo na zahtevo vrnem. Tajnost jamčena. Več se poizve pri Mr. J. M. 3605 St. Clair ave, Cleveland, O. (22)

NAZNANILO.

Vsem članom dr. sv. Vida, št. 25. KSKJ se naznanja, da imamo skupno spoved 26. febr. popoldne in zvečer, in skupno sv. obhajilo 27. febr. med osmo maso. Ob pol 8. zjutraj se zbiramo v dvorani, nakar odkorakamo skupno v cerkev. Spovedni listi se dobijo pri vseh uradnikih društva in v dvorani 27. febr. predno gremo v cerkev. Odbor govori na člani, da se v obilno štutili udeležite in pokažete javnosti, da smo člani dr. Sv. Vida, št. 25. KSKJ. ODBOR.

Mohar & Oblak,
9206 SUPERIOR AVE.
PRVA SLOVENSKA PLUMBERJA

Pokličite nas, ako hočete dobro in poceni delo.
Garfield 511, Lincoln 1625 R
(w.t.)

IME DAROVALCEV

za novi zvon v Dule, fara Skočjan na Dolenjskem. Darovali so: Jos. Mencin \$2.50, po \$2 Fr. Kralj, Matija Dule, po \$1.25 Rozi Močič, po \$1 Anton Ulepič, Neža Grčar, Martin Dule Jos. Hodevar, And. Kocivar po \$0.50, Janez Kodon Matija Fabjančič, Jos. Papež, Marija Orehovce, po \$25. Fr. Orehovce, Fr. Aležnik, Urula Kodex, skupaj \$15.00, za kar se izreka vsem darovalcem iskrena zahvala. Frank Kralj.

VABILO

Klub društev "Zavedne Slovenke" S. N. Doma najljudneje vabi na svoj prvi zabavni večer v soboto, 26. febr. v S. N. Domu. Program bo bogat kot še nikoli. Vsak naj se pride prepričati sam. Napredek željne slovenske kramarice vam bodo nudile lepe stvari, in to samo za par grošev. V naši narodni kuhinji bo pa tako prijeten duh, da bo vsakega noter vlekel. Izurjene točajke bodo pridno točile, ampak nič kaj. Oh, pa še nekaj! Kurja ocesa vam bo vse zastoj izvrstno ozdravila naša izvežbana godčevka. Vdeležite se polnočevitvo, ker v skupnem in slovnem delu lahko mnogo pomagamo za S. N. Dom. Kličemo vsak in vsi! Dobrodošli! Klub S. N. D. Zavedne Slovenke. (23)

American Line.

DIREKтна PLOVBA
NEW YORK — HAMBURG

VELIKI, MODERNI PARNIKI NA DVA VIJAKA:
S. S. MANCHURIA odplove 3. marca
S. S. MONGOLIA odplove 17. marca
S. S. MINNEKAHDA (nov) odplove 31. mar. (3. raz.)

Najkrajša in najbolj priročna pot. Za potnike prvega in tretjega razreda. Potniki 3. razreda imajo postrežbo v veliki jedilnici. Zaprti prostori rezervirani za ženske in otroke.

Vprašajte v kompanijskem uradu:
9, Broadway, New York ali pri lokalnih agentih.

Red Star Line

DIREKтна PLOVBA.
NEW YORK — HAMBURG

Najbolj priročna in udobna pot v Čeho-Slovakijo
VELIKI, MODERNI PARNIKI NA DVA VIJAKA
S. S. GOTHLAND odplove 26. marca
Samo za potnike 3. razreda.

Dovolj promenadnega prostora. Velika, svetla in dobro zračena jedilnica na promenadnem deku. Rezervirane kabine za 2, 4 ali 6 oseb.

Vprašajte v kompanijskem uradu
9, Broadway, New York — ali pri lokalnem zastopniku.



R. M. S. P.

Evropo

Vsake 14 dni z "O" parniki.

NEW YORK-HAMBURG

SPOTOMA SE OGLASE V

Cherbourg in Southampton

ORBITA — 21. maja — 2. julija

OROPESA — 4. junija — 16. julija

ORDUNA — 18. junija — 30. julija

1, 2, in 3 razred

Krasne kabine za potnike 3. razreda

THE ROYAL MAIL STEAM PACKET CO.

26 Broadway New York

ali vsak zastopnik parobrodskih linij.

Vrednost jugoslovanske krone se v kratkem zviša.

Ako želite, da pride vaša denarna pošiljatev ob pravem času v staro domovino, da se izplača vašim dragim v domovini tedaj se poslužite našega denarnega zavoda, ki je po svoji stari zanesljivosti najbolj poznan Slovcem kot najbolj zanesljivi zavod za pošiljanje denarja.

Izplača direktno v Ljubljani.

V močni zvezi smo s pet največjimi ljubljanskimi bankami, imamo pa tudi zveze s celo Hrvatsko in ostalo Jugoslavijo. Drafte izplačuje Slovenska Banka v Ljubljani.

Pri nas dobite vsa pojasnila glede potovanja v staro domovino in smo zastopniki za vse prekomorske črte. Premoženje te banke znaša osemindvajset milijonov. Vložite svoje prihranke v to močno in varno banko.

Odprto od 9. zjutraj do 7. zvečer vsak dan.

The Lake Shore Banking & Trust Co.

E. 55th ST. & ST. CLAIR AVE.

IN ŠEST DRUGIH PODRUŽNIC.

ZAHVALA in PRIPOROČILO

Bila sem bolna čez eno leto v glavi in želodcu kar mi je povzročilo veliko trpljenja. Obrla sem se na slovenskega zdravnika kiropraktika

Albert Ivnik, D. C.

6408 ST. CLAIR AVE.

ter ozdravila popolnoma v par tednih. Njega priporočam vsem rojakom in rojakinjam. č

FANNY JERELLE,
6230 Carl Ave.



Pozor, Plumbing!



Kadarkoli hočete, da se v vaših hišah naredi plumbarsko delo, se obrnite na svojega rojaka, ki vam naredi to v najboljšo zadovoljnost. Stranišča, kopališča, sinke, itd.

Pojdite k svojemu rojaku najprej, predno drugje vprašate. Najstarejši jugoslovanski plumbler v Clevelandu.

NICK DAVIDOVICH

6620 ST. CLAIR AVENUE

Cleveland, Ohio

O. S. Princeton 1852-W

Rosedale 1828

NOTARY PUBLIC.

Izdelujem pooblastila, prošnje, izjave in sploh vsa notarska posla. Na razpolago sem za tolačenje pri vseh prilikah. Dajem nasvete v vseh oziirih.

ED. KALISH

6106 ST. CLAIR AVENUE

POZOR SLOVENCIM!

občinstvu uljudno naznanjamo, da smo dprli na St. Clair tržnici (St. Clair Market) stojnico, kjer dobite vsak čas sveže ali prekajeno svinjsko meso. Meso je prav po domače prekajeno, in če pridete enkrat k nam, postanete naš stalni odjemalci. Pazite na naš prostor na tržnici. Se pripravljamo vsem rojakom v obilen obisk.

MARTIN FRANK,

ST. CLAIR MARKET,

stojnica 34 - 35,

St. Clair ave. & E. 100th St. (23)

Zahvala.

Tužnim srcem se zahvaljujemo vsem prijateljem in znancem, ki ste nam na strani stali in tolažili v tem žalostnem času, posebno pa prijateljem, ki ste darovali tako krasne vence in društvu Macabees za venec. Obenem tudi Rev. Bombachu za krasen govor v slovenskem jeziku, kakor tudi v angleškem. Zahvaljujemo se tudi vsem, ki ste ga spremili k zadnjemu počitku.

In ti, naš sin in brat JOE, počivaj v miru, in bodi ti lahka ameriška zemlja.

Žalujoci ostali:

Stariši OČE in MATI, brat FRANK in sestre
ALICE, ANNA in JOSEPHINE
CHAMPA in soprog.

Družina JANCHAR, 10622 Everton ave.

OBVESTILO.

Svojim pacientom in društvom naznanjam, da bom odsoten iz mesta od 22. februarja do 5. marca.

V uradu bom zopet v soboto dopoldne, dne 5. marca.

Za vse druge informacije glede društvenih zadev, i.t.d., se obrnite na mojega kolega zobozdravnika dr. Klausera-ja.

Dr. KERN,

6202 ST. CLAIR AVE.

HISA NAPRODAJ, dve trgovini v hiši, zamenja se tudi za privatno hišo. Lepa prilika za Slovence. Pozve se na 961 Addison Rd.

SPREJME SE DEKLE, ki bi delala v tovarni. Dobi prosto hrano in stanovanje, če bi nekoliko pomagala doma. (24) 4717 St. Clair ave.

NAPRODAJ JE HISA za 2 družini elektrika, plin, kopališče, lepa klet, vrt. Proda se radi odhoda na farme. Vprašajte na 15003 Saranac Rd. (24)

Zanesljivo in hitro

poskrbuje DENARNA IZPLAČILA v stari domovini in opravlja druge bančne posle

FRANK SAKSER STATE BANK

82 CORTLANDT ST. NEW YORK, N. Y.

Rojaki, poslužite se v vseh zadevah te slovenske banke, ki je pod stalnim nadzorstvom državnega urada in ima za varstvo \$100.000.00 glavnice in \$50.000.00 rezervnega zaklada.

Za cene denarju glejte list "GLAS NARODA"

za FRANK SAKSER STATE BANK

Frank Sakser, predsednik



Pozor, bolni možje in ženske

X-RAY PREISKAVA ZA \$1.00

Moje osebne skušnje v metodah, kakor se upotrebljajo navadno v evropskih klinikah, kot v Berlinu, Londonu, Parizu in Rimu, in moja enaindvajsetletna skušnja pri zdravljenju kroničnih in akutnih bolezni pri moških in ženskih, mi daje pri zdravljenju takih slučajev toliko več premisleka in povzroči, da so rezultati mojega zdravljenja toliko bolj zadovoljivi za vas.

Skrivnost mojega uspeha je moja točna in stvarna ter skrbna postrežba, katero posvetim bolnikom, s tem da uporabljam vse znanosti odkrite metode, kakor X-zarke, mikroskope, kemično analizo in s tem iščem vzrok vaše bolezni. Pri meni ni nobenega uganjanja.

Ce ste bolni, je vseeno, na kateri bolezni bolečate, ali koliko poguma ste raditega zgubili, toda nikar ne zgubite poguma, pač pa pridite gotovo k meni.

Jaz sprejemam v zdravljenje vse specialne bolezni moških kot žensk, in med njimi so bolezni krvi, kože, želodca, obliži, mišice, možganov, srca, nosa in vratne bolezni. S pomočjo X-zarkov, elektricitete in mojega modernega, času primernega zdravljenja boste gotovo v kratkem času ozdraveli.

Ali ste popolnoma oslabei? Pridite k meni. Jaz vam hočem pomagati.

Jaz rabim največje kričistilce 606 in 914.

Moje zdravljenje je popolnoma brez bolečin.

Vi se lahko zanesete na pošteno zdravljenje, in sicer poceni, ki vam je primerna.

Ce vaša bolezen ni ozdravljiva, vam takoj povem. Ce se more ozdraviti, potem vas bodem ozdravil v najkrajšem času.

DOKTOR BAILEY "Specialist",

Uradne ure: Od 9:30 zjutraj do 2:30 popoldne in od 5:30 popoldne do 8. zvečer. V nedeljah od 10. zj. do 1. pop.

5511 EUCLID AVE.

blizu 55. ceste, soba 222, 2. nadstrop.

MI GOVORIMO SLOVENSKO.

***** VABILO NA *****

KONCERT

kategora prirede

Pevci Jugoslov. Narodnega Doma

V EUCLID, OHIO

V nedeljo, **27** februarja

Pričetek ob 3 uri popoldne.

VSTOPNINA 35c ZA OSEBO.

VSPORED:

I. DEL:

"Naša pesem" govori James Rotter
"America" poje mešani zbor
"Domovini" (F. S. Wilhar), poje mešani zbor
"Ob slovesu" (Mat. Holmar) poje deklinski kvartet.

"Rožic" (F. S. Wilhar) — pojo deklice mladinskega oddelka.
"Gozdič" (J. Aljaž), poje mešan zbor
"Rožmarin" (H. Volarič), solospjev — James Rotter, spremlja na piano Karl Rotter.

IGRA PERDANOV ORKESTER "ILIRIJA.

II. DEL:

"Na planine" (P. A. Hribar), poje mešan zbor
"Kukavica" (Fr. Zirovnik), poje mešan zbor
"Očetova hiša" (P. A. Hribar), poje mešan zbor.

"Je pa davi slanica padla", solo poje James Rotter, spremljan na klavirju.
"Žalost" (A. Foerster), pojo deklice mladinskega oddelka.
"Slovenka" poje mešan zbor, češki napev "Lubezen" poje moški sekstet

PROSTA ZABAVA IN PLES

Čisti dobiček prireditve je namenjena za nakup klavirja in za nabavo novih pesmi in za izobrazbo naše mladine. Vabijo se vsi Jugoslovani in prijatelji petja. Za okrepčilo vam jamči odbor J. S. N. Doma.

Visoška kronika

Dr. Ivan Tavčar.

Na to grenko besedo sem zlezel v devetero gub in pot me je obil, da je bila mokra obleka na meni. Kar sem bil gospodar obeh visoških kmetij, me še ni bila zadela nobena taka beseda, kakor jo je v tem trenutku vrgel name razljučen gospod škof Janez Frančišek! Taka beseda je na mestu poslu nasprotni, nikdar pa nasprotni gospodaru, in najsi nima toliko polja, ne toliko tovrstnih konj, kakor imam jaz vsega skupaj na Visokem!

Zaklical je: "Valet de chambre!" Prišel je stavec z orjaško lasuljo.

"Pierre, odpelji tega človeka!" Kakor v pijanosti sem odšel, tako da sem pozabil izkazati nasledniku apostolov čast, katero jim izkazuje celi svet!

Morda sem se motil, morda sem prav slišal — pri vratih se mi je zdelo, da sem čul smeh njegove milosti. Bil je strupen smeh, a takrat še nisem vedel, da se je za tem smehom skrivalo zlato srce Janeza Frančiška in blagoslovljena dobrotljivost, ki je tičala v vsaki kaplji krvi, ki se je pretakala po njegovem šibkem telesu!

Tisti dan sem zapuščal loški grad v zavesti, da nam freysinški škof noče pomagati.

Na poti iz Loke je jokala moja duša in mislil sem nanjo, ki je bila v verigah in katere obiskati nisem imel poguma. Mislil sem nanjo — ali pred očmi so mi ležale tudi bogate njive in zeleni visoški travniki, kar je bilo vse

moja last. Tu in tam se je nekaj oglašalo iz postranskega kota moje duše: Ali naj jemljem žensko, ki bo sojena pred celim svetom? Če Bog zapusti človeka, je kakor zastava, ki plapolja vedno v kraje, v katere sapa vleče!

Pred domom me je čakal brat Jurij. Kar sušil se je te dni, da ga že ni bilo skoraj nič v obleki.

"Si bil pri nji?" "Pri škofu sem bil." sem odgovoril, "ali nisem se ga upal prositi, da bi me pustil k nji. Bil je tak, kakor trnjev grm, v katerega ne vtikamo rok."

"Ali je kaj govoril o nji?" je vprašal z veliko skrbjo.

"Nekaj je pravil, da hoče poskusiti z vodo, in če pride živa iz vode, in sicer na katerikoli način, potem je doka zana njena nedolžnost. Ali človek naj se spozna pri govorici visokih gospodov, ki tako radi šale brijejo iz nas, ubogih kmetov!"

Jurij je odšel. — Potem smo živeli dalje, živeli kakor na Blegošu, iz katere je medved odnesel najlepšo ovco!

Konec julija je prišel Schwaiffstrigk zopet na Visoko. Prišel je kot kašipot sodnjice (Weishot) in prinesel je meni in Jurju pečate. Klicali so naju v Škofjo Loko na dan enajstega avgusta, na dan sv. Tiburcija mučenika, da bodeva pričala pri obravnavi, ko se bo sodilo o Agati Emi Schwarzkoblerjevi radi hudega čarodejstva.

XIII. Na dan sv. Tiburcija mučenika se je imela ob dese-

VABILO

PLES SLABIH ČASOV

katerega priredi

DRAMATIČNO DRUŠTVO "LILIJA"

(Odsek Slovenskega Doma)

V SOBOTO, 26. FEBRUARJA 1921

v Slovenskem Domu na Holmes ave. ob 7. uri zvečer.

Splošno je znano tukajšnjim Slovincem delovanje dramatičnega društva "Lilija", ki prireja mesečno krasne igre in druge zabave v Slovenskem Domu na Holmes ave. Sedaj pa, ko so bolj slabi časi, hoče še posebno občinstvo zadovoljiti s "Plesom Slabih Časov" (Hard Time Dance).

Na plesu se bo razdelilo dvem osebama, ki bodejo najbolj siromašno oblečene darila. Kdor se želi dobro veseliti in zabavati naj pride kolikor mogoče ubožno in revno napravljen.

Svirala bo domača godba. Torej nasvidenje v soboto!

VSTOPNINA 50c.

Dram. Dr. LILIJA

tihi zjutraj začeti sodba. Z Jurjem sva na vse jutro odjezdila v mesto. Upala sva, da bodeva sama in da nama ne bo treba povešati oči, ko je vendar od Zirov do Loke cela dolina vedela in govorila o naši sramoti. A močno sva bila ogoljufana: hodilo je po poti skoraj toliko množic, kakor tedaj, ko hodi ljudstvo na božja pota. Hribovec in dolinec — vseh je bilo polno, in nekateri so bili še tako brez vsake pameti, da so vlačili otroke s sabo. Vse je hitelo v mesto, in skoraj več jih je bilo kakor tisti dan, ko so ob glavo dejali onega iz polka Ferrari, ki je umoril in oropal kmeta iz Zminjca. Puščali so naju v miru, in to še celo tisti, ki so bili prepričani, da je Agata čarovnica, ker je lansko leto tu in tam padala toča v pogorju in po dolini.

Tudi Ana Renata iz Schefertna se je odpravljala, ker je hlapec pred dvorcem vodil osedlana dva konja. Zavila sva jo nazaj okrog griča in čakala, da je Ana Renata odjezdila s svojim hlapčtom. Ljudstvo sva nalašč spuščala naprej, da je naju prehitelo, tako da sva bila pri zadnjih, ko sva pri Poljanskih vratih jahala v mesto.

Dalje prihodajšje.

Kupujte delnice Slovenskega Doma

SKORO NOVA kuhinjska peč na plin in ice-box se pocieni proda radi odhoda na farme. Pozve se na 6214 Glass ave. zgornja. (24)

DVE SOBI se oddajo v najem. 695 E. 157th St. Collinwood. (24)

ALI HOČETE ZDRAVEGA OTROKA? Če želite imeti zdravega otroka, mu morate dati pravo, redno hrano. Zdravi otroci so ponos in veselje vsake matere — in vsak otrok ima pravico do zdravlja. Vaš baby bi moral takoj dobiti hrano, ki ga naredi zdravega in veselo, ali pa postane slab in pozneje težav. V današnjem listu dobite oglasa za Borden's Eagle Brand kondenzirano mleko. Izrežite kupon in pošljite ga na Borden kompanijo, in ona vam pošlje popolnoma zastopni lepo knjižico, kako morate skrbeti za zdravje otroka. Pišite še danes, in vam tudi uradno priporoča.

KUPITE OD LASTNIKA. Naprodaj je 25 akrov farma, vzhodno od Clevelanda, dobra poslopja, orodje in priprava. Pocieni, samo \$4500. Plačate \$1500 takoj, drugo na lahka odplačila. Se tudi zamenja. Pišite ali oglasite se pri E. Kovac, 15501 Glencoe Rd. Euclid Beach Car. (24)

PRODA SE DOBER, močan konj, po nizki ceni. Vprašajte na 1083 E. 68th St. (23)

ODDA SE v najem zdravniški urad nad lekarno, 6701 St. Clair ave. Vprašajte se na 1174 Addison Rd. A. F. LUCIC. (24)

SLOVENEK Bi rad dobil delo kot truck driver. Bi delal en teden zastopni za poskušnjo. Plača po dogovoru potem. Vprašajte se na 6717 Edna ave. (24)

Izurnjen slovenski brivec išče delo v slovenski brivnici. Vprašajte pri Janoku Peluh, 5305 St. Clair ave. (23)

KADAR KUPITE HIŠO, pogledajte jo dobro, da bo taka, da bo privravana za vas i nvašo družino in da boste tako dobro vložili svoj trdo prislužen denar. Ako greste z nami pogledat kako hišo, ni še s tem rečeno, da jo morate kupiti. Le ako vam hiša ugađa, potem pa napravimo kupčijo. Oglasite se pri nas in boste zadovoljni. A. F. LUCIC, Real Estate, 1174 Addison Rd.

Severova zdravila vzdržujejo zdravje v družinah.

Kašelj, prehlad, hripavost,

so v tem času splošne bolezni v letu. Skušajte se jih iznebiti. Hitro ozdravljenje lahko prepreči resne posledice.

Severa's Cough Balsam

(preje Severov pljučni balzam) je bil vporabljen skozi štiri deset let z izvirnim uspehom za zdravljenje hripavosti, ranjenega grla, prehlada, pokušljanja in kašlja, ki prihaja iz sapnika. Prijeten zavitek. Odrazil, otroci in celo dojenčki ga lahko vzamejo. Na prodaj po lekarnah. Cena 25c in 50c.

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS, IOWA

Pozor Newburgh!

Hiša naprodaj, lepa prilika za trgovino, zraven Narodnega Doma. 3559 E. 80th St. (22)

SOBA SE ODDA za 1 ali 2, brez hrane. 6023 Bonna ave. (23)

Anchor Line.

S. S. CALABRIA
odplove 28. febr.
v DUBROVNIK in TRST

Cena 3. razreda:

Dubrovnik .. \$125.00

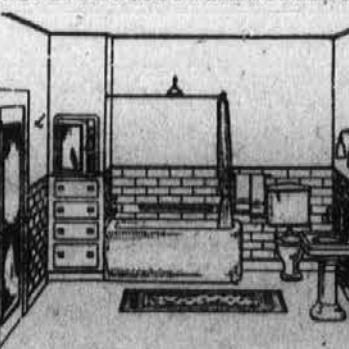
Trst \$115.00

In \$5 vojnega davka

V Vašem mestu je Anchor

Line agent.

Pojdite k njemu.



Za zanesljivo delo in točno postrežbo za plumberska in enaka dela pokličite

A. J. BUDNICK & CO.

6702 St. Clair Ave.

Rosedale 3289

Res. Nottingham 238 M

Odprto med tednom do 5. zvečer v soboto do 8. zvečer.



Mošt.

imam za razprodati.

200 sodov mošta Catawba, ga razvažam na dom. Oglasite se na 5920 St. Clair ave.

F. K. BAUZON.

KJE

dobite najboljši sladoleđ in mehke pijače?

V lekarni

F. BRAUNLICH,

1353 E. 55th STREET

rogal St. Clair Ave.

Točna postrežba.

Dr. L. A. STARCE,

OPHTHALMOLOGIST

Edini slovenski ophthalmolog v Clevelandu. Oči, glavobol, nervoznost in druge bolezni, ki jih povzročajo slabe oči.

6127 St. Clair Ave., Cleveland, O.

Uradne ure: od 10-12, 2-4, 7-8.

Ob nedeljah in sredah: od 10-12

(w)

Nove zveze s starim krajem

POŠILJANJE DENARJA.

Glavno vprašanje pri pošiljanju denarja so zveze z onimi kraji, kamor je denar namenjen. Naše nove zveze za pošiljanje denarja v slovenske kraje izbirno poslujejo; o tem smo se prepričali. Pošiljanje se izplačuje v 14 do 24 dneh. Nakazila izvršuje poštni čekovni urad SHS v Ljubljani. Ta zavod tako izbirno posluje, da je nova država nanj lahko ponosna.

Prejemniki dobe poslani denar na svoj dom oziroma na njihovo domačo pošto. To se pravi, da jim ni treba hoditi po denar na to ali ono banko. Denar se jim izplača v polni svoti, to je, brez vsakega odbitka. Vsaka naša pošiljatev je garantirana proti izgubi.

Vse druge naše bančne posle za Jugoslavijo upravlja Jadranska banka v Ljubljani in za Venezijo Giulio pa Jadranska banka v Trstu. Pripomnjeno naj bo, da je Jadranska banka ena izmed največjih bank v Jugoslaviji. Svoje podružnice ima tudi v Kranju, Celju, Mariboru, Beogradu, Zagrebu, Dubrovniku, Kotoru, Metkoviću, Opatiji, Sarajevu, Splitu, Šibeniku, Zadru in na Dunaju.

Imenovana banka točno izplačuje naše čeke (drafts) katere zaradi varnosti proti izgubi, tatvini in drugim slučajem, zlasti potnikom priporočamo.

Kar se tiče bančnih in drugih denarnoprometnih zvez s slovenskimi kraji smelo trdimo, da nima nobena banka ali firma, pa naj bo še tako velika ali stara, bolj-ših zvez, kakor jih imamo mi.

Naše cene so vedno med najnižjimi. Naročila se izvršujejo na podlagi dnevnih kurznih cen.

POTOVANJE IZ STAREGA KRAJA.

Dosedaj še ni bila sprejeta nova naselniška postava. Predlog, ki jo je sprejela poslanska zbornica, bo senat skoro gotovo popolnoma zavrgel in bo izdelal popolnoma nov zakonski načrt. Zaradi tega bo nedvomno vzelo več mesecev, predno bo vprašanje v Washingtonu rešeno. In tudi potem, ko bo nova postava sprejeta, bo vzelo nekaj mesecev, predno bo prišla ta postava v veljavo. Vse to kaže, da bodo imeli oni rojaki, ki žele dobiti svoje ljudi iz starega kraja, dovolj časa, da to dosežejo. Za vsa nadaljna pojasnila pišite na naš naslov.

Na stotine rojakov je že prišlo iz starega kraja s posredovanjem naše trdke, zato tudi vi sami sebi dobro storite, ako tozadevne posle poverite naši trdki.

POTOVANJE V STARI KRAJ.

Veliko rojakov se pripravlja na odhod v stari kraj in sicer eni zaradi slabih delavskih razmer, drugi zaradi nujnih opravkov, tretji na obisk itd. To ni samo med Slovinci, temveč tudi med drugimi narodnostmi. Vse kaže, da bodo vsi parniki na poletje zopet prenapolnjeni, vsled česar svetujemo onim, ki so namenjeni potovati, da ne odlašajo svojega odhoda predolgo, temveč da potujejo vsaj pred majem, oziroma junijem, ter se tako izognejo neprijetnemu drenanju in drugim neprilikam, ki so v zvezi z navalom. V mesecu maju in aprilu so na razpolago še vsi parniki. Kakor je sedaj odločeno, bo do parniki odhajali v sledečem redu:

NEW YORK — TRST		13. aprila	Saxonia
15. febr.	San Giusto (Bismark)	3. maja	Aquitania
24. febr.	Calabria	NEW YORK — HAVRE	
16. marca	Columbia	15. febr.	Chicago
19. marca	Argentina	16. febr.	Leopoldina
26. marca	President Wilson	17. febr.	La France
2. aprila	Belvedere	26. febr.	La Savoie
NEW YORK — CHERBOURG		2. marca	La Lorraine
(Francija)		8. marca	Rochambeau
		15. marca	La Touraine
26. febr.	Aquitania	17. marca	La France
7. marca	Saxonia	19. marca	Chicago
10. marca	Imperator	26. marca	La Savoie
15. marca	Albania	2. aprila	La Lorraine
22. marca	Aquitania	12. aprila	Rochambeau
7. aprila	Mauretania	14. aprila	La France
12. aprila	Aquitania	30. aprila	La Lorraine

Pri Jugoslovanskem konzulatu je sedaj odredba v veljavi, da se mora vsak potnik izkazati s kako uradno listino, bodisi krstni list, domovinski list, vojaško ali delavsko knjižico ali kaj sličnega. Pismo iz starega kraja ne zadostuje. Kdor nima nobene take listine, naj piše na svojo občino po domovinski list.

Za vsa nadaljna pojasnila se obrnite na trdko:

Zakrajšek & Češark

70 — 9th Ave.

NEW YORK CITY

MONEY ORDRI!

Drafti in pošiljanje po kablu v Jugoslavijo in druge dežele, po najnižjih cenah. Naprodaj jugoslovanski in drugi denar.

Vprašajte pri vsaki naši podružnici American Railway Express Company ali v našem tukajšnjem uradu

2048 East 9. cesta, Cleveland, Ohio

Pišite v vašem jeziku na:

FOREIGN MONEY ORDER DEPARTMENT
AMERICAN EXPRESS COMPANY
65 BROADWAY, NEW YORK

Telefoni v mestu Main 2063

Central 1690

Telefon v podružnici:

O. S. Princeton 355 R

JOHN L. MIHELICH

PRVI SLOVENSKI ODVETNIK

Glavni urad: 902 Engineers Bldg. Podružnica: 6127 St. Clair Ave.

Uradne ure v podružnici:

Zjutraj od 8-9.

Zvečer od 6-8.

Cez dan se obrnite na glavni urad.

Stanovanje: 1200 Addison Road.

NAZNANILO PRESELTIV.

Dr. Župnik se je preselil s zobozdravniškim uradom od 6127 St. Clair Ave. na 6131 St. Clair Ave. na vogal 62. ceste, nad novo slovensko banko, glejte vhod na 62. cesti. Glejte na napis

DR. ŽUPNIK

Ako hočete zanesljivega zobozdravnikarja, obiščite dr. Župnika, ki se osebno zanima za vsakega bolnika. Dr. Župnik prakticira že sedem let v tej okolici. Uradne ure: od 8:30 zjutraj do 8:30 zvečer. Ob nedeljah od 8:30 - 12. Nujni slučaji vsak čas. Pokličite Crest 700 L

Tel. Main 1441

Tel. Central 8821 W

Mihael S. Cerrezin
ODVETNIK

SE PRIPOROČAM VSEM JUGOSLOVANOM.

414 ENGINEERS BLDG.

Cleveland, Ohio

Prva in jedina Slovenska Banka

V AMERIKI

Kaj boste poslali svojcem v stari kraj

ZA PIRUHE?

Najbolj jih boste razveselili z denarjem. Pošljite jim potom SLOVENSKE BANKE

The North American Banking & Savings Company

St. Clair Ave. & E. 62nd St.

Mi vam nudimo:

1. Sigurnost: Naše premoženje danes znaša nad en milijon dolarjev. Z vsem tem premoženjem vam jamčimo za vsako pošiljatev

2. Točnost: Naše čekovne pošiljatev so izplačane v Ljubljani v 13 do 15 dnevih, poštna pošiljatev v 18 do 23 dnevih. Taka točnost nam je omogočena radi izvrstnih zvez, ki jih imamo v Ljubljani.

3. Dobra postrežba. Pri nas lahko pošljete denar vsak čas o bančnih uradnih urah, naš urad v ozadju banke na E. 62nd St. odprt celo soboto popoldne in vsak večer od 6-8 ure.

4. Naše cene so vedno nižje kakor kje drugje.